



7 Noiembrie

TUDOR ARGHEZI

Sărbătorind-o azi, nu trebuie uitat că revoluția marelui Octombrie a fost și a rămas un vast criteriu emițător continuu de idei. Dicozionarul definește ideea: o reprezentare în spirit a unui lucru concret.

Dar sînt idei și idei. Cele mai uzuale și nesemnificative necesare limbajului cotidian. Astfel, pe claviatura difuzată, de la A pînă la Zed, orișice obiect care cade sub simțuri are în minte o celulă a lui, ca în zețărija tipografică semnul de plumb corespunzător literii din manuscris.

Nu poate fi vorba de idelle moi, rime, molușce și larve, ci de idelle-forje, așa numite clindve, de idelle cu resort activ, generatoare de acțiune.

De la Marx la Lenin, idelle cu înmugurit amplificate cu sensuri tari, mereu actuale și înfălșite. Din jarul și flacăra lui, marelui Octombrie a dat o seamă de idei definitive: lupta, independența, pacea, anticolonialismul, coexistența pașnică, dezarmarea tuturor, totală, prighii morale puterice ale unei vieți în pregătire nelnteruptă.

Grație marelui Octombrie și nu milostivirii bigote și abstracte, din partea aspirurilor strelne și autohone, în clipa anii s-a modificat și cadrul planetei, cu alte franturi, ivindu-se aproape zilnic state noi, ale popoarelor de toate culorile, măcinăte neunoscută și necunoscută, dealt în registrele secrete ale societăților și trusturilor exploatare, aventuriere. Fără idelle revoluției lui Octombrie rezumat în ideea socialistă, robile puteau să mai aștepte mult și bine. În momentele grele, președintele baplist al Statelor Unite recomandă poporului american pasivitatea rugăciunii...

Revoluția conținută în idelle marelui Octombrie, în ideea socialistă, este de fapt revoluția, popor după popor, a întregii omeniri.

AJUTOR DE PRIETEN ADEVĂRAT

Avem cîntecul să lucrăm la Laminorul de țevi de la Roman, uzină cu un înalt grad de tehnicitate, în care procesul de producție este mecanizat și în bună parte automatizat. Unicul laminor pe țevul în uzina noastră, începînd cu însăși existența ei, vorbește despre ajutorul pe care îl primim de la noiștrii din partea marii Uniuni Sovietice, ajutor socialist, frățesc, care înlesnește industrializarea țării, avîntul întregii economii.

Utilajele moderne tehnologice ale laminorului au fost proiectate și fabricate în Uniunea Sovietică, la uzinele U.Z.T.M. din Ural, la „Electrosila” din Leningrad, la uzinele de mașini-unelte din Tbilisi și altele. Din momentul montării primei piese și pînă cînd laminorul a început să funcționeze din plin, specialiștii sovietici, printre care amintim pe Leonida Alexandrovici Krutikov, Ivan Trofimovici Zovgorodani, Pavel Alexandrovici Tereteli și alții, au muncit cu deosebită râvnă și dragoste, cot la cot cu muncitorii și tehnicienii noștri, împărțîndu-le cu dăruire din experiența lor. În scopul însușirii procesului de producție, un număr de 30 muncitori și tehnicieni și 10 ingineri romîni, printre care ne-am numărat și noi, am fost trimiși în Uniunea Sovietică pentru specializare la laminorul de la Rustavi, după al cărui tip a fost construit și laminorul nostru. Nu vom uita niciodată dragostea și căldura cu care am fost înconjurăți de către laminoriștii sovietici, străduințele pe care le-au depus ca să ne ajute să ne însușim într-un timp scurt

procesul de laminare a țevilor, să cunoaștem complicatele agregate ale laminorului. Între noi și colectivul laminorului de la Rustavi există o prietenie puternică, sinceră, cum poate să se constate numai între oameni însușiți de aceleași idealuri socialiste.

Deși s-au scurs aproape trei ani de la intrarea în funcțiune a laminorului nostru, totuși și astăzi oamenii sovietici se interesează de noi, de felul în care funcționăm și dacă se întîmplă să întîmpinăm unele greutăți, ne ajută să le înlăturăm. Ei ne pun totodată în curent cu progresele care s-au făcut în laminarea țevilor în Uniunea Sovietică. Nu demult am fost vizitați de către șeful secției laminare țevi din Rustavi, Pavel Alexandrovici Tereteli. În același timp, cadre tehnice și de conducere ale fabricii noastre au vizitat laminorul de la Rustavi. Ambele vizite au prilejuit un rodnic schimb de experiență.

Colectivul nostru de muncă este recunoscător oamenilor sovietici pentru ajutorul lor socialist și le transmitem cu prilejul celei de-a 43-a aniversări a Revoluției din Octombrie un cald și frățesc salut.

GH. BIRSAN laminorist, ing. VASILE SAVU, fabrica de țevi Roman

O vizită rodnică

Cînd s-a ținut adunarea generală ca să hotărîm pe cine să trimitem, colectivii au zis: „Să se ducă Ion Mihalache, președintele”. „Dar boacă de seamă, mi-au atras ei atenția, să înveți tot ce ne-ar putea fi de folos și nouă”.

Asta a fost în luna lui august anul trecut, cînd un grup de peste treizeci de colectiviști au plecat să viziteze Uniunea Sovietică. Colectiva noastră se întemeiează cu un an în urmă, făcuserăm cîte ceva pentru dezvoltarea ei dar în multe privințe trebuia să învățăm cum să ne gospodărim. O astfel de vizită era bine venită.

Și iată-mă ajuns în calhozul „Kirov”, la vreo douăzeci de kilometri de Kiev. Cîte nu mi-a fost dat să văd și să aud acolo! Colhoznicii ne-au primit cu mare dragoste, ca pe niște frați, și se întreceau, care mai de care, să ne împărtășească din experiența lor. Mai întâi președintele calhozului ne-a spus că la ei se

dau pentru ziua-muncă 25 la sută cereale și alte produse, iar restul — 75 la sută — bani. În felul acesta colhoznicilor le re-venea între 400 și 1.600 ruble pe lună, bineînțeles plus produsele. Ne-a mai arătat că atîta băneț el îl scot mai ales din sectorul zootehnic și din vinzările de cereale către stat. Aveau vreo 500 de vaci, 2.000 de porci etc.

Lucruri nespuse de folositoare am aflat și la Moscova, unde am vizitat expoziția agricolă. Aci ne-am întîlnit cu Malțev — cunoscutul fructos și agriculturii sovietice, și cu președintele unui colhoz din Krasnodar. To-varășul Malțev ne-a vorbit despre importanța răturilor din țările noastre și a îngrășămintelor chimice.

La întoarcere, le-am povestit celor mai, într-o adunare generală, tot ce am văzut și am aflat la prietenii noștri sovietici. Apoi ne-am sfătuit cum ce ar fi bine să ordicăm și la noi. Ne-am gîndit în

ION MIHALACHE președintele G.A.C. „Marti” comuna Mihalaceni, raionul Rm. Sărat

Cine dă tonul

Păcat că istoria nu menționează de obicei decît esențialul. Există mîrșăviri anecdotice care nu pot încăpea într-un tratat serios, dar talmăcesc totuși o epocă.

Luna trecută, dl. Charles Frankel, profesor de filozofie la Universitatea din Columbia, a emis una din cele mai năstrușnice idei ale anului 1960. Intr-un articol intitulat „Să nu lăsam Moscova să ne dea tonul”, filozoful american începe prin a scoate un strigăt de alarmă care seamănă — fără voie — cu fraza ironică ce-a deschis cel mai celebru manifest al tuturor venimurilor: „o stafie bîntuie Europa”. „O singură temă, obsesivă — scrie filosoful columbian — bîntuie de mai mult de un deceniu conștiința americanilor. Indiferent dacă subiectul în discuție este criminalitatea tineretului nostru, rata exactă de dezvoltare economică, starea școlilor sau performanțele atletice americane în competițiile internaționale, se poate spune cu siguranță că mai de vreme sau mai tîrziu — de obicei mai de vreme — un criteriu suprem va fi introdus în discuție: cum stăm în comparație cu rușii?”. Constatînd cu amărăciune că în domeniul cum ar fi explorarea spațiului „deși s-ar putea să existe și alte motive pentru care facem toate acestea, motivul principal e pur și simplu acela că așa fac rușii”, dl. Charles Frankel strigă îngrijorat: „asta încurajează popoarele de pretîndenți să creadă că noi sîntem în defensivă, că ne luăm puncturile numai de la ceea ce fac rușii, că sîntem, într-adevăr, doar reversul unei medalii, și nu reprezentăm altceva decît un anticomunism necreator”.

Cu spirit practic, filozoful nostru își formulează năstrușnicia lui propuner: „...Chestiunea întrecerii noastre cu comunismul... e o chestiune favorită și a domnului Hrușiov... Să adoptăm un sistem de raționalizare voluntară, limitînd fiecărui cetățean dreptul de a folosi această chestiune. ...Crisa prezentă... cere această zăbala de țărnie și autodisciplină din partea noastră a tuturor”.

Fantezia, bat-o vinal

Obsesia care stăpînește mințile americanilor are explicație. E fapt că în toate domeniile fundamentale pentru existența, pacea și demnitatea omului, inițiativa aparține azi țării unde s-a desfășurat acum patruzeci și trei de ani Marea Revoluție, lagărului țării socialiste. Lucrul s-a văzut cu claritate de cîleștar în recenta sesiune a Adunării Generale a O.N.U.

Președintele Eisenhower luase cuvîntul de două ori la O.N.U. în sesiunile precedente, iar înaintea lui vorbise Truman, fără ca acest lucru să aducă modificări serioase în componența și desfășurarea adunării. A fost însă destul ca șefii de stat ai țării socialiste să-și anunțe venirea la New York, ca sesiunea a devenit cea mai largă și mai reprezentativă întîlnire internațională la nivel înalt de pînă acum. La tribună, prin glasul tovarășului Hrușiov a răsunat istorica propunere a guvernului sovietic pentru desființarea imediată a colonialismului. Ce a putut opune acestei idei lumea veche? Aici, la

O.N.U., au răsunat prin glasul reprezentanților țării socialiste, între care reprezentantul țării noastre, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, chemări înfălșurate și realiste pentru dezarmarea generală și totală și pentru acțiuni regionale în această direcție. Ce idei, ce propuneri au opus acestor chemări puterice care altădată dădeau tonul în politica mondială? La tribuna O.N.U., reprezentanții noștri au întîmpinat apariția noilor țări independente ale lumii nu numai cu cuvînte de bun venit, dar și prin propunerea concretă ca aceste țări să fie reprezentate în Consiliul de Securitate, în structura O.N.U. să reflecte în structura sa schimbările intervenite în ultimii 15 ani, apariția lagărului țării socialiste și existența unor țări neutre. Ce altceva au făcut S.U.A. și aliații lor decît să se cramponeze de vechile jilturi?

S-a văzut astfel odată mai mult că lagărul țării socialiste a devenit un gigantul laborator mondial de creație și inițiativă materială și spirituală, unde se nasc nu numai mașini pentru ridicarea economică a țărilor respective și pentru ajutorarea statelor noi a-părute, dar și idei, propuneri, soluții constructive pentru binele nu numai al țărilor socialiste, dar al omului simplu de pretîndenți. Enervat, principalul specialist antisovietic al ziarului „New York Times”, constatînd această situație și cerînd vehement ca S.U.A. să schimbe propagandă, scria: „Doar nu există vreo lege lăsată de Dumnezeu sau de oameni conform căreia Hrușiov trebuie mereu să se bucură de inițiativă lansînd idei simple și atractive care imbie pînă și pe oamenii cei mai necunoscuți de carte!”.

Ba există o asemenea lege, domnule specialist antisovietic, iar dumneata, ca specialist, o știi prea bine! (dar nu-ți convine s-o amintesc). Aceasta este o marea țară socială, o lege de dezvoltare a societății; odată cu Marea Revoluție Socialistă din Octombrie a

apărut în arena mondială o nouă forță motrice, care astăzi, fie și prin simpla existență a uriașului lagăr al țării socialiste, înrîurește binefăcător întreaga dezvoltare umană. Te cred, domnule specialist, că de aci și nu de la turturile de armament puteau țîși propunerile pentru dezarmare și desființarea colonialismului!

— Nu trebuie — se tînguie „New York Times” — o abordare mai plină de imaginație a marilor probleme ale dezarmării și păcii...”.

Vai de mine, domnilor, dar nu imaginația vă lipsește! Ce vă împiedică să faceți propuneri ingenioase de dezarmare? Nu cumva o anumită teamă că vor fi primii? Ce imaginație putea născoci o explicație pentru provocarea U. 2? Cum de aveți imaginația necesară ca să trimiteți trupe la baza din fosta voastră colonie Cuba, ba încă o fantezie atât de bogată încît să vă închipuiți că sluga voastră colonială ciankaiștă reprezintă China, și cum de v-a lipsit imaginația de a propune la O.N.U. desființarea colonialismului? Cum de la O.N.U. domnul Macmillan a avut fantezia extraordinară de a declara că dezarmarea poate fi obținută prin comisiile de inventariere și cum de, imediat după aceea, fantezia nu l-a dus decît la un acord cu Eisenhower pentru închirierea de baze pentru submarine? Într-o convorbire confidențială, pe coridor, de la om la om, un englez îi spunea unui reprezentant romîn la O.N.U.: — Ei, domule, de-așa avem de apărut o poziție ca a dumitale mi-ar veni ușor, să vezi ce de propuneri aș mai face și ce discursuri aș mai ține...

Ce mai fantezie ar avea! Da, fără a uita nici o clipă meritele personale, energia neobosită, ingeniozitatea și înalta pregătire, ca marxisti, a reprezentanților țării socialiste, trebuie amintit aci că superioritatea de inițiativă provine dintr-o superioritate mai adîncă: politica țărilor socialiste e

Cu toată bucuria și răspunderea

V. EM. GALAN

După patruzeci și trei de ani, 7 Noiembrie a devenit — și acum este! — în chip cum nu se poate mai concret! — cea dintîi din istoria lumii și unica sărbătoare practică universală: a majorității oamenilor.

Sub semnul victoriei Marii Revoluții Socialiste, inimile omenirii — de la țară la țară, de la continent la continent, de la rasă la rasă — bel cu prosimțirea unisonului mondial din an în an mai necesar, din an în an mai posibil, din an în an mai aproape; cu prosimțirea această transformată de la an la an, pentru tot mai mulți oameni, în siguranță, în știință, în înaltă conștiință socială.

Forțele aruncate de imperialism în lupta împotriva comunismului au adus lumii, de 43 de ani încoace, daune imense pe toate țărmurile. A fost vestita intervenție armată, cu cartierul general la Londra, pe vremea cînd statul sovietic era izolat, pe timpul putea mobiliza sub armele sale marea majoritate a populației pămîntului; a fost atacul hitlerist, pe care imperialismul mondial l-a organizat prin Germania fascișă întreaga Europă și nordul Africii; a fost apoi, și este încă, sub comandă americană, întreg sistemul de baze și poligoane militare împărschiate printre-altele țării, de flote maritime și aeriene multitudine și nesentimînt panică din coasta unui continent întreg; a fost, a fost încă, blocada imperialistă economică și la fel, blocada diplomatică; și, la fel, ceva ce-ar vrea să fie „blocadă ideologică” — a-malgamul cazon-politist al cortinelor imperialiste, degeaba tot cirpite, în 43 de ani, degeaba tot propitite, în „de fier”, și „de tăcere”, și de palavre, de calomnii... Acestea, pe rînd fiecare și toate împreună, și-au dezvoltat neputința deplină: statul sovietic, statele socialiste formate, oamenii statului nostru, după al doilea război mondial, demonstrează lumii coincidența preziviunilor marxist-leniniste cu legile obiective ale dezvoltării vieții, justiciile ideilor marxism-leninismului, superioritatea absolută — pe țărim economic, politic, social, cultural și militar — a socialismului asupra capitalismului.

De-a lungul a 43 de ani, întreg ansamblul practicii și gîndirii mondiale a dat majorității oamenilor conștiința stîrnei împliniri dintr-o luptă a popoarelor socialiste, luptă comunștilor din toate țările și luptă pentru libertate, pentru progres și pace a întregii omeniri, ori din ce ocol al pămîntului, ori pe care treaptă a dezvoltării istorice s-ar afla.

De-a lungul a 43 de ani, întreg ansamblul practicii și gîndirii mondiale a dat majorității oamenilor conștiința stîrnei împliniri dintr-o luptă a popoarelor socialiste, luptă comunștilor din toate țările și luptă pentru libertate, pentru progres și pace a întregii omeniri, ori din ce ocol al pămîntului, ori pe care treaptă a dezvoltării istorice s-ar afla.

De-a lungul a 43 de ani, întreg ansamblul practicii și gîndirii mondiale a dat majorității oamenilor conștiința stîrnei împliniri dintr-o luptă a popoarelor socialiste, luptă comunștilor din toate țările și luptă pentru libertate, pentru progres și pace a întregii omeniri, ori din ce ocol al pămîntului, ori pe care treaptă a dezvoltării istorice s-ar afla.

De-a lungul a 43 de ani, întreg ansamblul practicii și gîndirii mondiale a dat majorității oamenilor conștiința stîrnei împliniri dintr-o luptă a popoarelor socialiste, luptă comunștilor din toate țările și luptă pentru libertate, pentru progres și pace a întregii omeniri, ori din ce ocol al pămîntului, ori pe care treaptă a dezvoltării istorice s-ar afla.

GH. BIRSAN laminorist, ing. VASILE SAVU, fabrica de țevi Roman

Mii de ani, bizându-se pe unelte și cunoștințe rudimentare încă, oamenii au „văzut cu ochii lor” cum — și au crezut că — scoarele se învîrtește împrejur pămîntului. Așa părea o lege de fier a universului — și ea a intrat în temelia ideologică a tuturor religiilor. Cînd uneltele și experiența au împins cunoașterea omenescă pe o nouă treaptă, minți geniale au gădit că lucrurile se petrec totuși dimpotrivă: pămîntul în jurul soarelui! Și a fost nevoie de timp, de țerțe și-așezare, pînă cînd lumea, înțelegînd adevărul, însușindu-și-l, l-a împus — împotriva oricăror opreliști din partea religiilor reacționare.

Mii de ani, trăind într-o societate împărțită în clase sociale suprapuse și bazată pe atotputernicia proprietății particulare, lumea a văzut cum — și a crezut că — omul nu-și poate afla feliicitatea decît prövocînd nefericirea omului mai slab de alături, cetelea nu-și poate afla feliicitatea decît prövocînd nefericirea cetăților vecine ș.a.m.d. Asta părea o lege de fier a societății omeniești — și formarea și („omul, pentru om, e lup”), a intrat în temelia ideologică a tuturor ornduirilor sociale bazate pe exploatarea omului de către om și pe individualism. A fost nevoie de epocile descoperirii științifice ale marxism-leninismului, a fost nevoie de luptă și uluitoarea reconstrucție din acești 43 de ani a Uniunii Sovietice, apoi a țărilor socialiste, pentru ca peste orice opreliști imperialiste, adevărul să-și deschidă drum tot mai larg:

Adevărul că oamenii, popoarele, orice loc ar ocupa sau socare, orice culoare le-ar avea pielea, au egală îndreptățire la viață omenescă, la creație, la a feliicitate conștientă cîștîți prin dominarea înțelepciunii a naturii, născocim smulșit altor oameni, clase sociale și popoare lînuite pentru asta în miserie, exploatare, secătuire;

Adevărul că, de la o anumite treaptă a dezvoltării sociale înainte, împărțirea lumii în clase sociale suprapuse, în metropole și colonii, în oameni-proprietari și oameni-proprietăți, dăinuirea exploatării omului de către om și a exploatării unei țări de către altă țară, dăinuirea atotputerniciei proprietății particulare și a individualismului se dovedesc a nu fi deloc o „lege de fier” a societății omeniești, ci pur și simplu un nărav caracteristic dîntoaceuna exploatare, o frînă și un obstacol extrem de primordios în calea dezvoltării lumii;

Adevărul că victoria Marii Revoluții Socialiste în Uniunea Sovietică a însemnat un hotărîtor pas înainte pentru lumea întreagă, a însemnat intrarea lumii într-o nouă eră istorică — și ea s-a îndeplinit în baza legilor obiective ale istoriei, ale vieții, pentru că în istorie să se poată, în sfîrșit, deschide nu o nouă pagină, nu un nou capitol, ci un nou volum.

Poporul nostru face parte, trup și suflet — de 16 ani și totuși parcă dintotdeauna, din marea familie a țărilor socialiste.

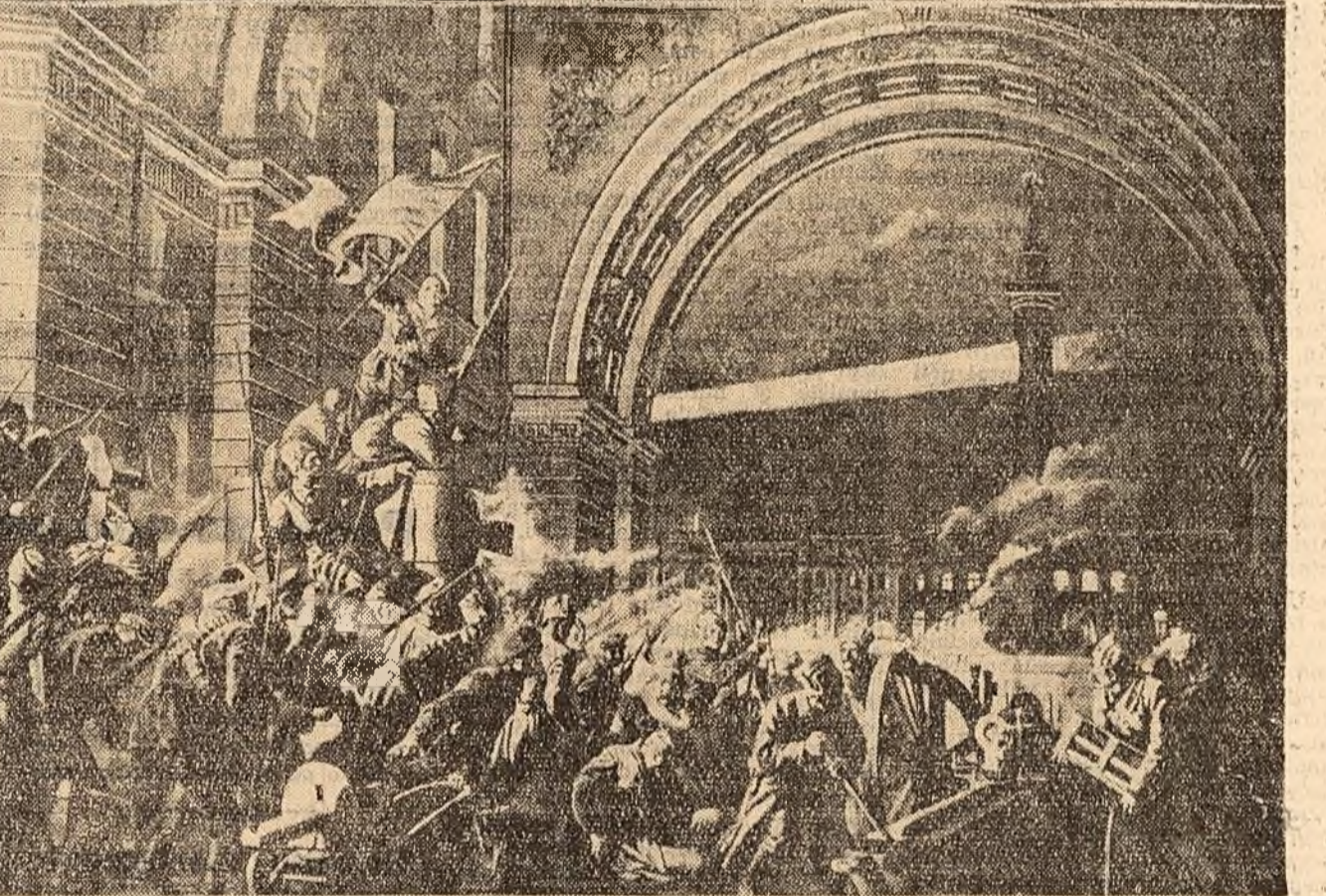
Am lîchidat, cu sprijinul frățesc al Uniunii Sovietice și al celorlalte țări socialiste pentru dezvoltarea unei lungi trecut de exploatare — prin nimic altfel decît prezentul multor popoare care lupă astăzi în Asia, în Africa, în America Latină, în Europa, pentru eliberare din orbita imperialismului, pentru un viitor șisur și drept.

Am acumulat, în decursul acestor 16 ani socialisti din ce în ce mai rodnici, între altele bunuri materiale și spirituale de nevastă pentru popoarele încătușate sub orînduirea capitalistă, o experiență care vorbește limpede, cu autoritatea faptelor, despre necesitatea și inevitabilitatea victoriei ideilor Marii Revoluții.

Sărbătorim a 43-a aniversare a Marii Revoluții în plină bătaie creatoare pentru dezvoltarea bazei tehnico-materiale a socialismului, în vederea desăvîrșirii construcției socialiste. Lucrările recente planate a C.C. al P.M.R. (planul de stat pe 1961 și vești despre depășirea planului pe 1960), expunerea tovarășului Gheorghiu-Dej asupra celei de-a 15-a sesiuni O.N.U. și activitatea delegației noastre — sint evenimente pe care viața le-a așezat pe care anume în preajma marii aniversări.

La al III-lea Congres al P.M.R., în lunie, tovarășul N. S. Hrușiov spunea: „Vorbind plastic, putem spune că succesele țărilor socialiste sînt o rachetă cu multe trepte care va plasa negreșit popoarele întregii lumi pe orbita comunismului”.

Venim la a 43-a aniversare cu aceste cuvînte în inimă, cu toate bucuriile și toate răspunderile pe care ele le implică.



P. F. SOKOLOV—SKALEA

„Asaltul palatului de țară”

justă, reflectă interesele poporului, iar cînd stăi la înălțime e mai ușor să ai inițiativă.

Adevărul face propagandă

Imediat după marea revoluție, adevărul era prins într-o blocadă cruntă: din 1917, pînă în 1922, imperialiștii au trimis armate intervenționiste, au împinzi Rusia cu cadavre și au spus popoarelor: iată cîți morți, iată ce aduce revoluția; ei au înfometat Rusia, și au spus: iată ce foamete aduce revoluția; ei au sabotat prin vechile clase exploatare construcția socialistă și au strigat: iată ce dezordine și ce anarhie aduce comunismul!

Oamenii sovietici trăiau greu, țara lor mai era o țară înapoată, iar acest unul și același adevăr era talmăcit în feluri diferite de către comuniștii și de către capitaliștii Dușmanii spuneau că revoluția, comunștii, nu știu decît să distrugă, nu pot crea, nu sînt stăru să dezvolte economia și cultura. Dar în douăzeci de ani de dezvoltare pașnică (restul a fost pierdut în războaie și refacere postbelică) țara înapoată de altă dată a ajuns să se măsoare cu bogatul continent nord-american, ferit în acest secol de războaie pe pămîntul propriu. Acum, adevărul însuși vorbește, fără traduceri și interpretări; ieri dușmanii mai puteau încă striga că-i vorba de amurg și nu de răsărit; acum însă soarele socialismului s-a înălțat într-aita încît cei care îl negă par loviți de orbii gînilor. „Să primim faptele în fată — a declarat ziarulul „New York Times” un specialist al propagandei guvernului american — Cea mai eficace propagandă so-

vietică e bazată pe fapte și realități adevărate. Ei au pus într-adevăr de orbită primul spăniț și rachetele lor sînt mai puternice ca ale noastre. Creșterea lor economică e de asemenea zdravă înaintea celeia a noastre, iar ei n-au decît să citeze proprii noștri oameni, începînd cu Allen Dulles (șeful spionajului american — nota ns.) ca să sublinieze asta. Și le dăm gramezi de muniții contra noastră în problema rasială avînd cazuri ca lupta de la Little Rock sau atacurile de la Jacksonville contra negrilor. Cea mai eficace propagandă comunistă, am descoperit noi, e aceea bazată pe realități cunoscute de întreaga lume”.

Adevărul însuși a devenit principalul propagandist al socialismului. E drept că bieții oameni fac și ei ce pot ca să reziste acestui adevăr care-i inundă prin toate crăpăturile. Astfel primul reprezentant permanent al S.U.A. în Agenția internațională pentru energie atomică, dl. Robert McKinney, scria într-un articol recent: „Avansurile sovietice în putere științifică și tehnică și în eficacitate industrială sînt motive reale de îngrijorare, dar nu de disperare. Chiar dacă nu s-ar fi născut un Marx pe lume și chiar dacă nu s-ar fi ivit provocări (în sensul de provocare la întrecere, sfidare) în alte părți ale lumii...”.

Dacă și iar dacă... E adevărat că imperialismul e caracterizat de o dezvoltare înegală a țărilor, dar cum se face că acolo unde s-au ivit „Revoluții Rocii” ritmul de dezvoltare s-a înzecit, că în 43 de ani nici o sfidare a vreunei țări capitaliste la adresa ritmurilor americane nu se poate compara nici pe departe cu cea pe care o arun-

că economiei monopoliste țărilor care s-au plasat pe orbita vertiginoasei dezvoltări socialiste? Producția noastră industrială creștea în 1960 cu circa 15,4 la sută față de producția crescută a anului 1959; pe ansamblul lagărului socialist sporul mediu anual este a-cum de 12,5 la sută, astfel că încă înainte de 1965 țăările socialiste vor da mai mult de jumătate din producția industrială a lumii.

Hai însă să admitem pentru o clipă, împreună cu dl. McKinney, ideea copilăroasă și stupidă că pe lume nu s-ar fi ivit nici socialismul, nici „Revoluțiile Rocii”. Ar fi reușit oare vreo țară capîc să să-și mărească producția industrială, în ultimii șase ani, cu 71 la sută pe cap de locuitor, așa cum a reușit Uniunea Sovietică? (În acești șase ani producția campionilor americani ai economiei capitaliste a crescut cu... 0,3 la sută pe cap de locuitor!).

E limpede că aci acționează o lege, o lege lăsată nu de vreun dumnezeu, ci izvorită din natura societății omeniești lipsite de exploatarea capitalistă, o lege strălucită care face ca de îndată ce o țară trece la socialism ea să devină un pămînt al înfloririi rapide a tuturor forțelor.

Iată de ce, la 43 de ani de revoluție, cînd un miliard de oameni trăiesc și creează unitar în chip socialist, cînd colonialiștii n-au mai putut împiedica prăbușirea imperiului lor, cînd treimea socialistă a omenirii ajută popoarele de curînd devenite independente să-și construiască o viață demnă, cînd lagărul socialist apără pacea în-

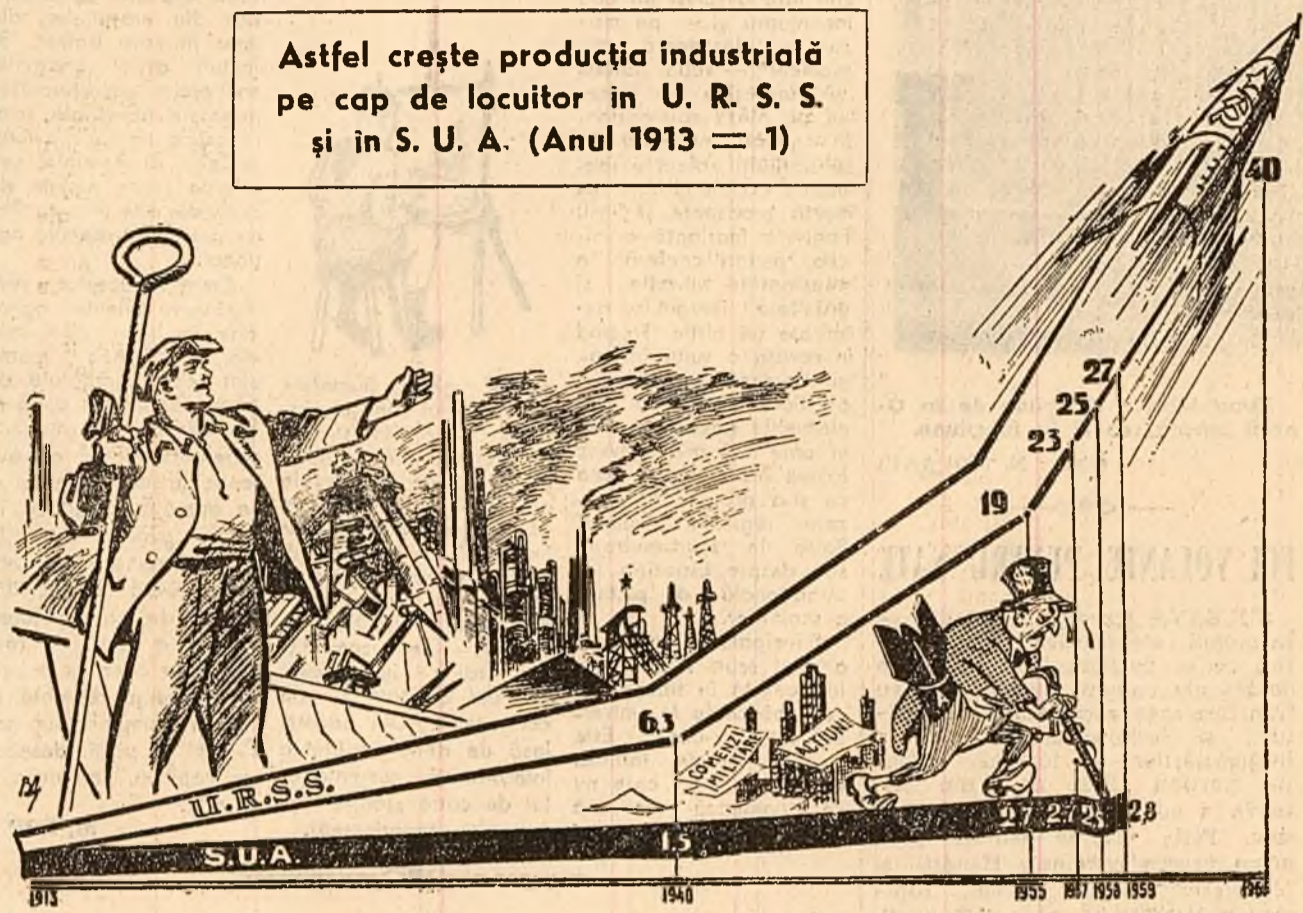
SEGIU FARCAȘAN

(Continuare în pag. V-2, col. 1-2)

VIITORUL APARTINE COMUNISMULUI!

În întrecerea pașnică sistemul socialist își afirmă superioritatea

Astfel crește producția industrială pe cap de locuitor în U. R. S. S. și în S. U. A. (Anul 1913 = 1)



(Din ziarul „PRAVDA”)

RECUNOAȘTERI DIN OCCIDENT

A. SCHLESINGER Jr. (profesor la Universitatea Harvard, consilier politic al lui Kennedy): „Ultimii zece ani în care s-a văzut cum decada poziția Americii au fost în același timp anii ascensiunii sovietice.”

„Devenim conștienți de faptul că Statele Unite pierd teren în marea întrecere mondială cu Uniunea Sovietică.”

TH. GATES (ministru de Război al S.U.A.): „Uniunea Sovietică este o putere formidabilă, care a înregistrat în ultimii ani mari progrese... și va înregistra noi progrese în viitor.”

AUBREY-JONES (deputat conservator englez): „În timp ce acum 40 de ani Uniunea Sovietică era o țară agrară înepătată, săracă, analfabetă, actualmente realizările ei în domeniul științei și tehnicii sînt atât de uimitoare, încît se transformă în adevărate fapte eroice... U.R.S.S. dispune de toate posibilitățile pentru a-și asigura superioritatea în domeniul tehnicii asupra Occidentului... Toate acestea ne fac să presupunem că capitalismul este într-adevăr amenințat de a fi înfrînt.”

AL. WERTH (publicist englez, în cartea sa „America se îndoaie”): „Americani sînt zguduiți nu atât de caracterul defectuos al sistemului american, cît de uluitoarea eficacitate a sistemului rusesc.”

H. HEYMANN (coautor al culegerii de rapoarte publicată de Comisia economică unită a Congresului S.U.A.): „Progresul economic rapid al Uniunii Sovietice exercită o influență magică și are o forță de atracție în vaste regiuni ale lumii.”

Septenarul în marș

De la începutul septenarului au fost construite circa 1500 întreprinderi noi, utilate cu mijloace tehnice moderne.

În 1960, într-o jumătate de an, s-a obținut aproape tot atât minereu de fier ca în tot anul 1952 și mai multă energie electrică decît în tot anul 1953.

În primele 9 luni ale acestui an, producția industrială a crescut cu 10 la sută în comparație cu aceeași perioadă a anului trecut, sau cu aproape 100 miliarde ruble.

În primele 9 luni ale acestui an s-au produs cu 4 milioane tone oțel, cu 6,7 milioane tone cărbune, cu 13 milioane tone petrol mai mult decît în perioada corespunzătoare din 1959. În același timp producția de țesături a crescut cu 313 milioane m.p., de încălziminte de piele cu 24 milioane perechi.

U.R.S.S. depășește de pe acum S.U.A. la volumul producției de grâu — de 2,2 ori, la producția de sfeclă de zahăr — de aproximativ 3 ori, la producția de lînă — de aproape 2,5 ori, la producția de cartofi — de 7,8 ori.

În producția de lepte, U.R.S.S. a depășit încă acum doi ani producția absolută a S.U.A. În 1959, s-au produs în U.R.S.S. — 62 milioane tone lepte, în S.U.A. — 56,4 milioane tone.

În nouă luni ale acestui an s-au vîndut populației cu 400.000 tone mai mult carne și produse de carne, cu 1.280.000 tone mai mult lapte, unt și alte produse lactate decît în aceeași perioadă a anului precedent.

La începutul acestui an, numărul colhozurilor era de 54.600, al sovhozurilor de 6.500. Ele dispuneau de 1.900.000 tractoare, 492.000 combine cerealiere și multe sute de mii de alte mașini agricole. Numai în primul semestru al acestui an, agricultura a

primit de la stat 24.000 combine cerealiere autoprofusate, 136.000 tractoare convenționale, 32.000 camioane, multe zeci de mii de alte mașini și utilaje agricole.

Pînă la sfîrșitul anului 1960, toți muncitorii și funcționarii sovietici vor trece la ziua de muncă de 7 și respectiv 6 ore. În prezent, peste 40 milioane dintre ei se bucură de ziua de muncă redusă.

De la 1 octombrie a. c., nu mai percepe impozitul la salariile de pînă la 500 ruble. Pînă în 1965 vor fi desființate în întregime impozitele pe salariile muncitorilor și funcționarilor.

În U.R.S.S., în anul 1959, s-au construit 14,5 apartamente la mia de locuitori, față de numai 8,7 în S.U.A. În 1960 planul prevede construirea de case de locuit cu o suprafață de 101 milioane metri pătrați.

În 1950, au primit în U. R. S. S. diplomele de absolvire 36.000 de ingineri, în S.U.A. — 53.000; în 1959, în U.R.S.S. — 108.600, în S. U. A. — 38.000.

In 15 ani producția industrială a crescut de 6 ori

Vă amintiți, desigur, că la începutul anului 1946, elaborînd planurile dezvoltării postbelice a economiei noastre, partidul a trasat sarcina de a se mîri de trei ori producția industrială și de a se obține o producție anuală de 60 milioane tone de oțel și 60 milioane tone de petrol. Se presupunea că pentru îndeplinirea planurilor prevăzute vor fi necesari 15 ani sau poate chiar mai mulți.

Cum a îndeplinit această sarcină poporul sovietic? Au trecut 15 ani — și producția industrială a țării noastre a crescut nu de trei, ci de șase ori. Acum Uniunea Sovietică produce anual 65 milioane tone de oțel și extrage peste 145 milioane tone de petrol. Cu același succes se dezvoltă și agricultura noastră, se desfășoară construcția culturală.

N. S. HRUȘCIOV

(Din cuvîntarea rostită la 20 octombrie a. c. la mitingul oamenilor muncii din Moscova).

Asaltul Cosmosului

— IN 1960 —

20—31 ianuarie — Experimentarea de noi rachete balistice care, lansate din U.R.S.S., au atins cu o impresționantă precizie zona indicată anterior din Oceanul Pacific.

15 mai — Lansarea unei gigantice nave cosmice — în greutate de peste 4,5 tone.

5 — 7 iulie — Experimentarea unor noi variante de rachete balistice care au atins cu o precizie fantastică locul stabilit anterior din Oceanul Pacific.

19-20 august — A fost lansată o a doua navă cosmică, avînd ființe vii la bord.

Belka și Strelka, călătorii celei de a doua nave cosmice, s-au întors pe Pămînt.

„Nici un turent de afirmații apologetice nu poate aseda tristul adevăr: Statele Unite pierd cursa în Cosmos.”

Primum om in Lună? Va fi un purtător al secerii și ciocanului”. (Revista americană „NEWSWEEK”).

Sporul mediu anual

	U.R.S.S. (Perioada 1954—1959)	S.U.A. (Perioada 1954—1959)
Fontă	plus 2.600.000 tone	minus 2.300.000 tone
Oțel	plus 3.600.000 tone	minus 2.700.000 tone
Cărbune	plus 26.900.000 tone	minus 9.400.000 tone
Petrol	plus 12.800.000 tone	plus 4.800.000 tone
Țesături crude de bumbac	plus 148.000.000 m. p.	minus 117.000.000 m. p.
Țesături de lînă	plus 19.800.000 m. l.	minus 5.100.000 m. l.
Încălziminte de piele	plus 25.200.000 perechi	plus 18.000.000 perechi

Potrivit calculului economiștilor sovietici, sporul mediu anual al producției industriale în întregul sistem mondial al socializmului reprezintă acum 12,5 la sută.

Economia sistemului capitalist, privită în perspectivă — apreciază specialiștii sovietici — va spori în medie cu nu mai mult de trei la sută.

INAUNTE DE ANUL 1965 ȚARILE SOCIALISTE VOR DA MAI MULT DE JUMĂTATE DIN PRODUCȚIA INDUSTRIALĂ A LUMII.

O mare artificială

PEKIN (coresp. „Științei”) — În deliul Saminsia (provincia Hânann), pe fluviul Huanhă, se construiește cu ajutorul Uniunii Sovietice o mare hidrocentrală. Primul agregat al acesteia va fi pus în funcțiune pînă la sfîrșitul anului.

Odată cu construirea hidrocentralii se realizează importante lucrări de hidroameliorații. Astfel, act se construiește un baraj pentru cel mai mare rezervor de apă din China. Recent, la Saminsia a început umplerea lacului de acumulare cu apele fluviului Huanhă, care va forma o mare artificială.

Noua mare artificială va promite irigații unei suprafețe de 6,4 milioane hectare de pămînt. La terminarea construcției acestui obiectiv — unul din

cele cîteva care se construiesc de-a lungul fluviului Huanhă — primejdia inundațiilor în regiunile de pe cursul inferior al acestuia, unde trăiesc 80 de milioane de oameni, va fi înlăturată.

„Oamenii muncii din industria metalurgică și cea a construcțiilor de mașini au obținut în ultima vreme rezultate însemnate în producție. Așa, de pildă, la oțelăria din Tienjin, pe care le-am vizitat recent, brigada de oțelari condusă de Ci Ze Seng a reușit să reducă timpul de elaborare a șarjelor și conținutul de sulf al oțelului. La uzina constructoare de mașini din Tinvcan (provincia Șansi) a început construirea utilajului pentru 10 fabrici de fibre sintetice.

E. SORAN

Propagandă?

PRAGA (coresp. „Științei”) — „Asta nu este propagandă”. La Pribram, în fața Casei de cultură, o ziariștă cu siluetă de țigar, dar altminteri destul de distinsă, venită tocmai din America de Sud, gesticula și striga fără să-și disimuleze indignarea: „Asta este propagandă”. Și, într-un fel, avea dreptate. Propagandă era, propagandă pentru modul de viață socialist. M-am convins eu însumi. Iată ce era la această casă de cultură: pentru copii — un teatru de marionete; pentru adulți — un cinematograful cu 500 locuri și un teatru cu 600 locuri. Construcția — ultramodernă. Apoi: bibliotecă, universitate serală, sală de conferințe... Cu confortul, aici nu s-a făcut economie, întocmai ca și la blocurile de locuințe. Poftim un apartament, la întîmplare, pe strada Gotwaldovov nr. 381: două camere, hol, sufragerie, buclărie, cămară, baie, radio, televizor, robot pentru uzurarea muncii gospodine, vitrine cu portelanuri, tablouri pe

Victoria de la „Skawina”

VARȘOVIA (coresp. „Științei”) — În preajma Marelui Octombrie, presa americană o însemnată victorie: „A doua parte a combinatului de aluminiu „Skawina” a intrat în funcțiune”. „Cinci luni înainte de termen”, „Un plus de 2.500 tone de aluminiu”. Istoria combinatului „Skawina” de lingă Cracovia a început în 1954, cînd a fost pusă în funcțiune prima parte a uzinei. Documentarea, înzestrarea, pregătirea cadrelor au fost făcute cu ajutorul U.R.S.S.

Curînd însă dezvoltarea industriei a făcut să devină

neindusluloare producția de aluminiu... Deci, o nouă uzină.

Colectivul uzinei făurește de pe acum planuri noi: să construiască în 1961—1962 o nouă secție — cu o producție de oca. 30.000 tone aluminiu pe an, de asemenea o secție de aliaje ușoare, precum și una pentru realizarea de rubine și safire sintetice. Zilele trecute, pentru succesele deosebite obținute în muncă, colectivul de la „Skawina” a fost distins cu ordine și medalii.

GH. GHEORGHÎȚA

Un principal obiectiv al cincinalului

BUDAPEȘTA (coresp. „Științei”) — Oamenii muncii din R. P. Ungară întîmpină cea de-a 43-a aniversare a Marelui Octombrie cu succese în muncă. În apropierea comunei Szazhalombatta, pe valea Dunării, a început construirea celei mai mari termocentrale din Ungaria, unul din principalele obiective ale planului cincinal. Noua termocentrală, a cărei primă parte va fi terminată în anul 1963, va avea o capacitate de 600 megavati, de trei ori mai mare decît cea a centralelor mari existente în R.P.U. Proiectele prevăd amplasarea în aer liber a cazanelor, turbinelor și generatorilor, ceea ce va aduce economii de 150 milioane forinți.

„În preajma sărbătorii, la uzinele siderurgice „Lenin” din Diosgyör au fost convocate adunări pe secții care au stabilit sarcinile „Săptămîinii schimburilor de onoare”. Primele rezultate înregistrate a rată o creștere în ritm viu întîmpină cea de-a 43-a aniversare a Marelui Octombrie cu succese în muncă. Oțelarii din brigăzile conduse de Földes Lajos, Konecz Imre, Mikes Imre au reușit să reducă timpul de încărcare a cuploarelor, totodată, să scurteze timpul de elaborare a șarjilor. Rezultatul primelor zile a corespuns așteptărilor: 1500 tone oțel pești pe această săptămîină depășite. Nu s-au lăsat mai prejos nici cei de la cuploarele electrice, care au produs în aceste zile oțeluri speciale de foarte bună calitate, fără nici un rebut. Angajîndu-se să cîntească prin noi realizări Marelui Octombrie, brigada de la laminorul de linie fină dă zilnic peste plan 15 tone de laminat.

ȘT. DEJU

250 apartamente noi pe zi

Astăzi suprafața Moscovei este de peste două ori mai mare decît înainte de revoluție. Dar și suprafața de 36.000 hectare, cit are în prezent, se dovedește a fi prea strîmtă. Nu este de mirare că, acum la Moscova se construiesc simultan 2.000 case de locuit. În fiecare zi cheile a 250 de noi apartamente sînt încredințate unor noi locatîri.

Într-o hotărîre recentă, s-a stabilit ca „viitorul Moscovei să fie lărgit la 87.500 hectare, înglobîndu-se întinse suprafețe din jur și chiar un număr de orașe mai mici. Noul hotar al orașului va fi autostrada circulară în curs de construcție, cu un diametru de aproape 40 de kilometri. Niclun alt oraș din lume nu are o asemenea suprafață. Londra dispune doar de 30.300 ha., Parisul — de 10.400 ha., New Yorkul — de 81.600 ha.

Doză milioane de oameni se mută

Noile raioane care vor lua ființă pe acest imens teritoriu vor fi construite după ca totul alte principii ca în trecut. Casele nu vor mai fi înșiruite cu fațadele lor de-a lungul unor străzi înguste și zgometoase, ci vor fi amplasate în așa fel încît să aibă cit mai mult soare, aer, verdețură... Urmează să fie reconstruit și centrul orașului, raioanele lui vechi, astfel ca pînă la sfîrșitul septenarului să nu mai existe în oraș nici una din casele vechi, necorespunzătoare cerințelor actuale, care au mai răstat pe alocuri. Vor fi păstrate numai



PRIN MOSCOVA DE MIINE

clădirile cele mai bune ale raionului respectiv, valoroase din punct de vedere arhitectonic, precum și monumentele trecutului care merită să fie restaurate. Arhitecții vor avea grijă ca ele să se imbine armonios în noile ansambluri care vor lua naștere în jur.

Multe străzi de mare circulație vor deveni artere liniștite ale unor cartiere noi, descongestionate, numărul populației fiind redus uneori chiar pînă la un sfert. Multe curți vor deveni grădini, vor apărea fîntîni arteziene, terenuri sportive, bazine de înot pentru copii. Centrul orașului, construit anarhic de-a lungul secolelor, se va transforma după pilda raioanelor periferice — Sud-vest, Novitie Ceremuskî, Izmailovo etc. — construite în ultimii ani și unde clădirile corespund tuturor necesităților de confort. Moscova va deveni astfel unul din cele mai frumoase și mai bine amenajate orașe din lume.

În decursul septenarului peste 2.000.000 de cetățeni ai Moscovei se vor muta în apartamente noi, populația actuală fiind de 5.046.000. Nu mai este departe vremea cînd fiecare familie din Moscova va avea apartamentul ei modern și confortabil. Ba, mai mult, cînd fiecare cetățean al marelui capitale va dispune de camera lui, în medie, de cel puțin 15 metri pătrați.

Pe spațiul nou, între hotarul Moscovei de astăzi și autostrada circulară, se vor înălța încă multe mii de case, asigurînd descongestionarea orașului, presupunînd că numărul locuitorilor va rămîne cam la același nivel.

Pentru copii — „Țara minunilor”

Ceva deosebit se pregătește copiilor. Este vorba de „Țara minunilor”, cu o suprafață de 260 ha., cuprînsă între brațele rîului Moscova. Ea va fi amenajată ca o mîchetă a Uniunii Sovietice. Întrearea principală va fi prin „Extremul Orient”. Vor fi reprezentate și Oceanul Înghețat și Marea Neagră. Pe litoralul al, copiii vor face cunoștință cu vegetația subtropicală din Crimeea și Caucaz. Trenuri de copii vor face „cursă” între... Moscova — Vladivostok, Moscova — Sevastopol etc. O atracție specială va fi turnul „Lunnic” unde, cu un lift rapid, copiii vor putea ajunge pînă la racheta din vir. Acolo vor putea cunoaște utilajul unui sputnik sau al unei rachete. Cu bătășirea vor putea coborî în adîncul mării artificiale, vîzînd cu ochii proprii minunile din adîncimi. La dispoziția lor vor fi fel de fel de instalații automate — ce se vor pune în mișcare printr-o simplă apăsare pe buton — reprezentînd furnale, linii automate, uzine întregi...

Moscova veche dar vesnic tînăr își schimbă aspectul. Curînd ea va deveni capitala fără egal a marilor țări a constructorilor comunismului.

A. MUNTEANU

„Fabrica de oxigen”

Autostrada circulară va fi hotarul Moscovei de mine. Dar ce va fi dincolo de acest hotar? Centura de parcuri și pîduri „fabrică de oxigen” — o marele oraș împreună cu parcurile, pîdurile și lacurile din jur, care i-au fost date „în îngrășire”, „Moscova mare” va avea o întindere de 265.000 hectare. În aceste locuri, amenajate potrivit scopului, vor apărea ciuperi multicolore la mesele unor cafenele și restaurante în aer liber, vor fi construite hoteluri, baze sportive, plaje, pavilioane etc. O primă „zonă de odihnă” de acest fel se va amenaja pe malul lacului de acumulare Kiazma. Vor urma altele — de-a lungul canalului „Moscova”, pe malul mării Moscovei etc. În 1965, Moscova va dispune, pe cap de locuitor, de 18 metri pătrați de spații verzi. Adăugați la aceasta și faptul că marile uzine vor folosi drept combustibil numai gaze, care nu umplu aerul cu impurități, și vă veți da seama în ce măsură se va schimba aerul pe care-l vor respira cetățenii capitalei.

„Fabrica de oxigen”

Autostrada circulară va fi hotarul Moscovei de mine. Dar ce va fi dincolo de acest hotar? Centura de parcuri și pîduri „fabrică de oxigen” — o marele oraș împreună cu parcurile, pîdurile și lacurile din jur, care i-au fost date „în îngrășire”, „Moscova mare” va avea o întindere de 265.000 hectare. În aceste locuri, amenajate potrivit scopului, vor apărea ciuperi multicolore la mesele unor cafenele și restaurante în aer liber, vor fi construite hoteluri, baze sportive, plaje, pavilioane etc. O primă „zonă de odihnă” de acest fel se va amenaja pe malul lacului de acumulare Kiazma. Vor urma altele — de-a lungul canalului „Moscova”, pe malul mării Moscovei etc. În 1965, Moscova va dispune, pe cap de locuitor, de 18 metri pătrați de spații verzi. Adăugați la aceasta și faptul că marile uzine vor folosi drept combustibil numai gaze, care nu umplu aerul cu impurități, și vă veți da seama în ce măsură se va schimba aerul pe care-l vor respira cetățenii capitalei.

IMPORTANTE REALIZĂRI

R. D. GERMANIA

Lîngă Lûbbenau, (regiunea Cottbus), se află în curs de construcție cea mai mare și mai modernă stație de transformare din întreaga Germanie. Specialiștii din R.F.G. au recunoscut că această stație, depășește în toate detaliile tehnice o stație similară care se construiește în R. F. Germană, lîngă Colonia. Stația de la Lûbbenau va primi energie electrică de la marea uzină electrică a cărei construcție progresează rapid în apropiere de Cottbus. La sfîrșitul acestui an uzina, cu o capacitate de 220 kilovolti va fi complet terminată.

R. P. BULGARIA

Termocentrala Marița-Est a început să producă curent industrial. Primul cazan cu presiune superioară și turbogeneratoare cu o putere de 50.000 kW, au fost consacrate la sistemul energetic al republicii.

R. P. D. COREANA

Întreprinderile textile din țară au îndeplinit cu succes planul pe primul 9 luni ale anului 1957. Totodată, recolta globală de cereale a crescut de aproape patru ori.

R. P. MONGOLIA

Prin valorificarea unor pămînturi întinse, suprafața arababilă a țării s-a triplă, în comparație cu anul 1957. Totodată, recolta globală de cereale a crescut de aproape patru ori.

REALITĂȚI CAPITALISTE

Cuvintele „declin economic” — „șomaj” se aud tot mai des în S.U.A.

John Lintner, profesor la universitatea Harvard, lînd cuvîntul la ședința unei comisii a Asociației bancierilor americani a declarat că, după părerea sa, în anul 1961, în S.U.A., va începe „un declin economic general de proporții considerabile” — relatează agenția United Press International.

Chiar în prezent „cele mai multe ramuri industriale nu pot folosi o parte considerabilă a capacității lor de producție” — scria recent ziarul „New York Herald Tribune”. Săptămîna trecută (17—23 octombrie a. c. — nr.) industria de oțel a S.U.A. a folosit numai 54 la sută din capacitatea ei. Producția globală a industriei de automobile americană reprezintă actualmente numai ceva peste jumătate din capacitatea ei. Producția bunurilor de consum nealterabile este în prezent cu 8 la

In lupta pentru pîine

Japonia. Greva muncitorilor din minele de cărbune Mîinke, proprietatea companiei „Mitui” — cea mai mare grevă din istoria mișcării muncitorești japoneze — a luat sfîrșit la 2 noiembrie a. c. După o luptă înversunată de 282 zile, patronii au fost nevoiți să renunțe la proiectatele concedieri în masă.

Brazilia. — După cum anunță agenția Prensa Latina, 255.000 de muncitori metalurgiști din Sao Paulo — cel mai mare centru industrial al Braziliei — au declarat grevă cerînd satisfacerea unor revendicări cu caracter social. Patronii au fost siliți să satisfacă cîteva din revendicările greviștilor 85.000 de muncitori continuă greva.

Cina prieteniei ROMINO-SOVIETICE

Manifestări cultural-artistice

Simbătă, în sala de marmură a Casei Științei, a avut loc o seară a prieteniei romino-sovietice...

chestre simfonice a Filarmonicii de stat „George Enescu” a fost dedicată zilei de 7 Noiembrie...

Tot simbătă, în sala Teatrului de Stat de Operă, a avut loc o adunare în cadrul căreia tova. Paul Cojocaru...

Un mare număr de oameni ai muncii au participat zilele acestea la manifestările artistice organizate la Casa de Cultură din Sinaia...

Numerosi oameni de cultură au participat, în sala Casei Universitarilor, la seara literar-muzicală închinată prieteniei romino-sovietice...

Casa de cultură din Buzău, Tirgoviște, Cimpina au organizat simpozioane cu tema „Ce am văzut în Uniunea Sovietică”...

Teatrul Armatei a prezentat simbătă seara, în sala din b-dul Magheru, premiera piesei „Fiul secolului” de I. Kuprianov.

Casele de cultură din Buzău, Tirgoviște, Cimpina au organizat simpozioane cu tema „Ce am văzut în Uniunea Sovietică”...

INFORMAȚII

Simbătă a părăsit Capitala, însoțindu-se în patrie, delegația sindicilor din R. S. Cehoslovacă...

vedere cu C. Prinsne, adjunct al ministrului învățământului și Culturii...

Delegația condusă de Ferdinand Herok, ministru adjunct al învățământului al R. P. Polone...

Embasa din R. P. Bulgaria la București, Ivan Kinov, a oferit simbătă seara la locuința sa un cocktail...

Pictorul și graficianul P. P. Sokolov-Skalea, membru al Academiei de Artă a U.R.S.S.

TELEGRAMĂ

Tovarășului A. A. GROMIKO Ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S.

Moscova

Cu prilejul celei de-a 43-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie...

Sint ferm convins că relațiile de prietenie și colaborare statornicite între statele noastre...

A. BUNACIU Ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Romine

Toată grija pentru terminarea lucrărilor agricole de toamnă

Însămintările de toamnă sint în cea mai mare parte terminate. Oamenii muncii de pe ogoare au depus în toamna aceasta eforturi susținute...

Potrivit datelor primite de Ministerul Agriculturii, gospodăriile de stat din 13 regiuni și gospodăriile colective din 10 regiuni...

În toate regiunile, bazele de recepționare trebuie să-și îmbunătățească munca pentru a evita aglomerarea convoaielelor...

Vizitele delegațiilor sindicale de peste hotare

Delegațiile sindicale din Anglia, Argentina, R.P.D. Coreeană...

Tot vineri, delegația sindicatelor din Republica Populară Chineză...

Expoziția de artă plastică „Imagini dobrogene”

CONSTANȚA (coresp. „Știința”). Expoziția prezintă o parte din roadele activității celor 70 artiști plastici...

Expoziția prezintă o parte din roadele activității celor 70 artiști plastici care în vara acestui an au lucrat timp de 3 luni în satele raștărilor...

„Să împlinim 7 Noiembrie!”

Sportivii țării noastre cinstesc mărețul eveniment — aniversarea zilei de 7 Noiembrie...

Tradționalul cros de mose „Să împlinim 7 Noiembrie” a prilejuit și în acest an întreceri entuziaste...

La bazinul Floreasca Printre micii înotători

Pe un alt culoar, o grupă de micii înotători. Unii n-au înot încă 7 ani. Alții au devenit înotători...

Din când în când, micii înotători iau parte la concursuri oficiale. În astfel de ocazii se vede rezultatul muncii...

Deși a trecut de mult timpul strălucirii și bazele de la „Tineretului” sint goale, micii înotători nu și-au întrerupt nici o clipă activitatea...

— Școala noastră de înot — ne spunea tova. Iacobini, coordonatorul tehnic al acestei baze sportive — este frecventată de circa 500 de copii...

— Rapidul și C.C.A.-ul. Antrenorii respectivi — Dima și Marinel — au totodată satisfacția că în grupele lor sint numeroase talente...

— Sala bazinului e caldă, plăcută, ca în toată verii. Ținuta desigur — costumul de baie. Adunați în jurul antrenorului, micii înotători ascultă mai întâi explicații generale referitoare la antrenament...

I. DUMITRIU

Cu prilejul aniversării maestrului Mihail Sadoveanu

In țară

În ziua nașterii sale — 5 noiembrie — maestrul Mihail Sadoveanu a făcut o vizită la Casa scriitorilor...

cel mai recent, precum și traduceri ale scrierilor sale în peste 40 de limbi...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Ziarul „Pravda” din 5 noiembrie publică un articol consacrat celei de-a 80-a aniversări...

CHIȘINĂU 5 (Agerpres). — TASS La sediul filialei din R.S.S. Moldovenească a Academiei de Științe a U.R.S.S.

BUDAPEȘTA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

CHIȘINĂU 5 (Agerpres). — TASS La sediul filialei din R.S.S. Moldovenească a Academiei de Științe a U.R.S.S.

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

MOȘCOVA 5. Corespondentul Agerpres transmite: Institutul ungar pentru relațiile culturale cu străinătatea și Uniunea scriitorilor unguri...

Manifestare a prieteniei sovieto-romine

Tbilisi 5 (Agerpres). — TASS. Reprezentanți de seamă ai științei și culturii din Gruzia...

Profesorul Vahtang Beridze, președintele filialei din Gruzia a Asociației sovieto-romine...

Participanții la reuniune au adresat Consiliului general A.R.L.U.S. o telegramă de salut...

Reuniune la Paris închinată poeziei rominești

PARIS 5 Corespondentul Agerpres transmite: În sala „Teatrului de Artă” din Paris a avut loc o serată artistică.

Postul român Eugen Jbebeleanu, al cărui poem „Sursul Hiroșimii” a cântat recent în limba franceză...

Arta Florescu, solistă a Teatrului de Operă și Balet al R. P. Romine, a interpretat apoi lucrări de Wagner...

La serată au participat numeroase personalități ale vieții culturale și artistice din capitala Franței...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

El a arătat că diferite opere ale lui Mihail Sadoveanu ca: „Baltagul”, „Mitreă Cocor”...

Cine dă tonul

(Urmare din pag. II-a)

trezii lumi, iar producția sa materială și spirituală devine precum pântecul pe glob...

...După calculele unei echipe de savanți care au încredințat mașinilor electronice 780.000 date istorice...

În lumina acestor cifre adevărate și monstruoase, apare mai clar ce uriașă cucerire a adus socialismul...

Acum oțiva ani, mai existau pe lumea asta mulți oameni care își închipuiau că nu se poate trăi cumsecade fără industria și bancheri...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...

Imperialiștii, care au încetat să dea tonul într-o serie de domenii ale științei, în ideologie, în politică și diplomație...



La Olimpiada de șah de la Leipzig. Aspect din timpul întâlnirii Radvici (R.P. Romine) — Lehman (R.F. Germană) terminată remiză

ULTIMELE ȘTIRI

ULTIMELE ȘTIRI

ULTIMELE ȘTIRI

ULTIMELE ȘTIRI

C.A.E.R. Colaborarea

în domeniul industriei carbonifere

DE PESTE HOTARE

Sosirea unor delegații de partid și guvernamentale la Moscova

MOSCOVA 5 (Agerpres). — TASS: Răspunzând invitației C. C. al P.C.U.S. și guvernului sovietic în după-amiaza zilei de 5 noiembrie la Moscova a sosit pe bordul unui avion „Tu-104” pentru a participa la sărbătorirea celei de-a 43-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie delegația de partid și guvernamentală a R.P. Chineze în frunte cu Liu Șao-ți, președintele R.P. Chineze și vicepreședinte al C.C. al P.C. Chinez.

Pe aeroportul Vnukovo, delegația a fost întâmpinată de Leonid Brejnev, Nikita Hrușciov, Mihail Suslov, Andrei Gromiko, ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S., și de alte persoane oficiale.

Leonid Brejnev și Liu Șao-ți au rostit pe aeroport cuvântări de salut.

MOSCOVA 5 (Agerpres). — TASS: La 5 noiembrie a sosit la Moscova delegația de partid și guvernamentală a R.P. Polone, în frunte cu Władysław Gomułka, invitat de C.C. al P.C.U.S. și de guvernul sovietic pentru a participa la sărbătorirea celei de-a 43-a aniversări a Revoluției din Octombrie.

Pe aerodromul Vnukovo membrii delegației au fost întâmpinați de Frol Kozlov, Aleksei Kosighin și de alte persoane oficiale.

MOSCOVA 5 (Agerpres). — TASS: La 5 noiembrie a sosit la Moscova delegația de partid și guvernamentală a R.S. Cehoslovace, condusă de Antonin Novotny, președintele Republicii, prim-secretar al C.C. al Partidului Comunist din Cehoslovacia. La invitația C.C. al P.C.U.S. și a guvernului sovietic, delegația va participa la manifestările cu orel-

jul celei de-a 43-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

In gara Leningrad, membrii delegației au fost întâmpinați de Leonid Brejnev, Dmitri Poleanski și alte personalități.

MOSCOVA 5 (Agerpres). — TASS: La invitația C.C. al P.C.U.S. și a guvernului sovietic la 5 noiembrie a sosit la Moscova delegația de partid și guvernamentală a Republicii Populare Ungare, condusă de János Kádár, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Socialist Ungar, care va participa la manifestările cu prilejul celei de-a 43-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

In gara Kiev delegația ungară a fost întâmpinată de Averki Aristov, Nutridin Muhitdinov și de alte personalități.

MOSCOVA 5 (Agerpres). — TASS: La invitația C.C. al P.C.U.S. și a guvernului sovietic la 5 noiembrie a sosit la Moscova pentru a participa la sărbătorirea celei de-a 43-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, delegația de partid și guvernamentală a R. P. Bulgaria în frunte cu Todor Jivkov, prim-secretar al C.C. al P.C. Bulgar.

La gara Kiev delegația de partid și guvernamentală a fost întâmpinată de Anastas Mikoian, membru al prezidiului C.C. al P.C.U.S., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., Dmitri Poleanski, membru al prezidiului C. C. al P.C.U.S., președintele Consiliului de Miniștri al R.S.F.S.R., și de alte persoane oficiale.

Miting al prieteniei ceylonezo-sovietice

Mesajul primului ministru, d-na S. Bandaranaike

COLOMBO 5 (Agerpres). — TASS: La 4 noiembrie la Colombo a avut loc un miting în cinstea celei de-a 43-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie organizat de Liga pentru prietenia ceylonezo-sovietică.

In cadrul mitingului s-a dat citire mesajului primului ministru al Ceylonului, d-na Sirimavo Bandaranaike. In mesaj se subliniază „progresul și succesele reperate de poporul sovietic în toate domeniile activității umane”.

In mesaj se spune că după stabilirea relațiilor diplomatice dintre Ceylon și U.R.S.S., „au avut loc multe evenimente care au apropiat și mai mult țările noastre pentru binele lor”.

La miting au luat cuvântul Ilan-garano, ministrul Comerțului, scriitorul Martin Vikramasinghe, un reprezentant al învățătorilor din Ceylon, ambasadorul sovietic N. I. Tarakanov și P. Keineman, secretarul general al Partidului Comunist din Ceylon.

In încheierea mitingului a fost adoptată o rezoluție.

Lucrările sesiunii O.N.U.

IN COMITETUL POLITIC

NEW YORK 5 (Agerpres). — TASS: In ședința din dimineața zilei de 4 noiembrie a Comitetului Politic al Adunării Generale a O.N.U. a continuat discutarea problemelor în legătură cu dezarmarea.

Căutând să prezinte într-o lumină favorabilă poziția puterilor occidentale, delegatul Danemarcei, Christiansen, a căutat să demonstreze că controlul asupra înarmărilor, propus de delegațiile S.U.A. și Angliei, nu s-ar deosebi de controlul asupra dezarmării propus de Uniunea Sovietică. Christiansen a recunoscut

că dezarmarea nu poate fi realizată fără participarea R. P. Chineze.

Delegatul Arabiei Saudite, Sukeiry, care a luat apoi cuvântul, a amintit că reprezentantul Angliei a vorbit despre inevitabilitatea războiului nuclear. In acest caz este logic, a spus el, să se pună întrebarea: Ce sens mai are adoptarea unei sau alte rezoluții? Sukeiry a subliniat că trebuie oprită cursa înarmărilor și trebuie să se treacă la dezarmare.

După cuvântarea delegatului Venezuelei, Comitetul a anunțat că își suspendă lucrările până la 7 noiembrie.

O grosolană încercare de mistificare întreprinsă de colonialiști

NEW YORK 5 (Agerpres). TASS: La actuala sesiune a Adunării Generale a O.N.U. un loc de seamă îl ocupă activitatea Comitetului de Tutelă. In prezent in acest comitet se discută raportul Comitetului special al O.N.U. pentru informarea asupra teritoriilor neautonome.

Raportul a fost criticat vehement de unele delegații, îndeosebi de delegația Uniunii Sovietice. Luind cuvântul in Comitet, reprezentantul U.R.S.S., M. I. Kuceava, a declarat că pentru delegația Uniunii Sovietice ca și pentru alte multe delegații a fost întotdeauna clar, fără a fi nevoie de cercetări juridice speciale, că Angola, Mozambicul, așa-zisa Guineea portugheză, insula Capul Verde, insulele San Thomé și Príncipe și altele sunt colonii ale Portugaliei, iar Ifni, așa-numita Sahară spaniolă, Rio-Muni, insulele Canare și altele sunt colonii spaniole. Orice elev care a trecut de 10 ani știe prea bine că acestea sînt într-adevăr colonii. Iată însă că reprezentanții adulți ai puterilor coloniale încearcă să creeze impresia că acestea nu sînt colonii, ci provincii de peste mări ale Spaniei și Portugaliei care fac parte din metropoli. Se înțelege că această mistificare grosolană nu va înșela pe nimeni.



La Bochum, în Germania occidentală, mii de locuitori ai orașului au demonstrat recent împotriva legiștilor antidemocratice, pentru interzicerea armelor nucleare, pentru dezarmare generală și totală.

Cu doi ani înainte de termenul stabilit

A fost dată în exploatare hidrocentrala de la Kremenciug

KREMENCIUG 5 (Agerpres). — TASS: Cu prilejul dării în exploatare la 3 noiembrie a celui de-al 12-lea și ultimul hidrogenerator al hidrocentralii de la Kremenciug, C.C. al P.C.U.S. și Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. au adresat constructorilor, montajorilor și proiectanților centralii un mesaj de salut în care se spune: „In cadrul proiectării și construcției hidrocentralii de la Kremenciug cu o putere de 625.000 kW, de tip descoperit, fără

o clădire specială pentru sala mașinilor, cu cel mai mare lac de acumulare pentru regularea debitului din Ucraina, dată în exploatare cu doi ani înainte de termenul stabilit, constituie o mare contribuție adusă la traducerea în viață a indicațiilor marelui Lenin cu privire la electrificarea țării.

In cadrul cascadei de hidrocentrale de pe Nipru, cea de la Kremenciug este a treia centrală electrică înaltă în funcțiune.

Disponind de un lac de acumulare de capacitate foarte mare, centrala electrică de la Kremenciug regularizează debitul apei de pe porțiunea fluviului situată în aval. Aceasta permite ca, fără cheltuieli suplimentare, să se sporească cu 700.000.000 kWh producția de energie electrică a hidrocentralilor situate în aval și să se mărească cu 750.000 kW puterea hidrocentralii de pe Nipru.

ÎN PRAJMA VOTULUI

JAMES S. BARTON

Mai sînt două zile pînă la ziua alegerilor prezidențiale, și, cum fiecare lucru în America se transformă într-un „business”, accentul cade acum pe pariuri. Vineri dimineața, în Wall-Street, Kennedy cola 7, iar Nixon numai 5, la bursa pariurilor.

Faptul că sondajele au început să indice o ușoară performanță în favoarea lui Kennedy a dus la o mobilizare generală în lagărul republican. Președintele Eisenhower a fost nevoit să-și pună la bătaie bruma de autoritate și să meargă în statele New-York, Ohio, Pennsylvania, pentru a propui echipa Nixon-Lodge. Metoda de campanie a lui Eisenhower a amintit însă expertilor electorali vremea cînd căutătorii de aur din California își alegeau șeful local. La New-York el a spus o legătură: „dacă votai pe Kennedy voi fi război”, iar la Cleveland: „dacă votai pe Kennedy voi fi inflație”. Unul din corespondenții redă următoarea sugesție amănunțită a unui american de rînd după aceste discursuri ale președintelui: „Cînd te gîndești că omul acesta ne-a condus timp de 8 ani! Condu este un fel de a spune, deoarece absenteismul lui Eisenhower, ilustrat de faptul că momentele de criză internațională îl găsesc totdeauna o terenurile de golf din Georgia sau California, a devenit proverbial. Comical: „Cel mai bun lucru ar fi să nu votai pe nici unul dintre candidați, astfel încît Casa Albă să rămîna încă 4 ani goală!”.

Corespondență din New-York

Cei doi candidați, Nixon și Kennedy, continuă să ocoboască probleme mari ale Americii, deși le anunță fiecare de cîteva ori pe zi: Majoritatea comentatorilor subliniază nivelul coborît al campaniei duse de cei doi candidați. In 1952 și 1956, candidatul democrat Stevenson era criticat că vorbește „pe deasupra capului” alegătorilor. Eisenhower le vorbea mai pe înțelesul lor, deși sintaxa n-a fost niciodată partea lui cea mai tare. In 1960, nici unul din candidați nu se adresează capului alegătorilor, ei preferă să locească sub centură. Nixon mai ales, de cînd sondajele au început să-i fie nefavorabile, recurge la maniera oratoriei macchiaryste lipsită de scrupule.

Pentru americanul de rînd, campania aceasta a avut totuși un mare merit. Ea l-a prilejuit să cunoască și

să aprecieze mai realist poziția S.U.A. in lume. In această privință, rețeta folosită de administrația republicană și de Eisenhower personal a constatat în ceea ce s-a numit „sirop calmant”. După fiecare eșec diplomatic sau înfrîngere propagandistică suferită de S.U.A., potrivit acestei rețete, Eisenhower ținea un discurs în care declara că niciodată nu la mers Americii mai bine, că niciodată America n-a fost așa de puternică, prosperă și fericită. Acesta a fost leit-motivul discursurilor sale triumfale după eșecul „doctrinei Eisenhower” în Orientul apropiat, după primul sputnik sovietic, după reușita

experiențelor sovietice în Pacific cu rachete intercontinentale, după doborîrea avionului U-2, după alungarea lui Li Sin Man din Coreea și arestarea lui Mendares în Turcia, și chiar după ce Japonia a refuzat să-l primească pe președinte. Fiecare înfrîngere îl întorea lui Eisenhower convințerea că totul „merge strună”.

Cu un adevărat discipol și ca mina lui dreptă, vicepreședintele Nixon a ținut și el un discurs triumfal după călătoria sa sprincenată în America Latină, ulitînd de ouă și roșii stricate, de haiduieli, de pancarde „go home” și de alte forme mai puțin delicate de manifestare a dragostei popoarelor latino-americane față de imperialismul yankeu. In tot timpul recentei campanii electorale, Nixon a ținut-o sus și tare că prestigiul Americii a ajuns așa de înalt încît riscă să pătrundă prin tavan și să iasă prin acoperiș...

Zodornic au încercat comentatori de tipa lui Walter Lippman, James Reston, Drew Pearson și chiar Alsop să-i potolească zelul electoral și să-l aducă mai aproape de realitate. Nixon s-a infuriat și mai tare, începînd să spună că cine pune la îndoielă creșterea prestigiului Americii este lipsit de patriotism și, bineînțeles, face jocul comunistilor.

De la început, Kennedy și-a dat seama că aceasta este veriga republicană

cea mai slabă și a tras de ea cu toată puterea. Kennedy nu a analizat cauzele scăderii prestigiului S.U.A. și nu a indicat remedii, dar trăgînd de această verigă a provocat publicarea unor documente care, altfel, ar fi rămas complete necunoscute publicului american. Este vorba de o serie de anchete-sondaje confidențiale întreprinse de U.S.I.A. — agenție oficială care se ocupă cu propaganda în străinătate.

In ce constau aceste documente? Ele sînt rezultatul unor sondaje făcute în special în țările Europei occidentale, de către aparatul agenției și unor ambasade americane în rîndurile unui număr de persoane, (In Anglia: 1.150 persoane, în Franța: 1.000 persoane etc.), după toate aparențele din lumea influență. Pe baza unor întrebări, aceste persoane răspund, iar răspunsurile sînt centralizate și analizate, după care se întocmesc concluzii.

Primul raport poartă data lunii 1960 și a fost întocmit imediat după eșecul conferinței la nivel înalt. Referitor la prestigiul S.U.A. in acel moment, raportul constată: „Pierderea S.U.A. par a fi mult mai mari în Anglia decît în Franța, iar în ce privește aprecierea eforturilor S.U.A. de a menține pacea și a volenței aliaților de a fi alături de S.U.A. în războiul rece, poziția S.U.A. în Anglia se află la nivelul cel mai coborît”. In ce privește dezvoltarea științifică a celor două mari puteri, 23 la sută din răspunsuri consideră că S.U.A. sînt în frunte, 52 la sută consideră că Uniunea Sovietică este în frunte, iar 25 la sută n-au o părere formată.

In ce privește explorările spațiului cosmic, în Anglia 11 la sută consideră că S.U.A. sînt în frunte, iar 64 la sută că Uniunea Sovietică este în frunte. In Franța 7 la sută susțin că S.U.A. sînt în frunte, iar 74 la sută că Uniunea Sovietică este în frunte.

Raportul U.S.I.A. din 29 august este mai larg, fiind rezultatul unui sondaj efectuat în 23 țări capitaliste. Din partea publicată, concluzia principală este următoarea: „Începînd cu lansarea primului sputnik, în octombrie 1957, poziția S.U.A. față de Uniunea Sovietică este în declin în domeniul economic, ideologic și militar. Îndatce, părerea dominantă era că S.U.A. se bucură de o netă superioritate”.

Referitor la întrecerea economică, raportul spune: „Aproape fără excep-

ție, opinia mondială este acum convinsă că Uniunea Sovietică a făcut un enorm progres economic in ultima decadă. El este de fapt alt de mare în-cit, deși se recunoaște că S.U.A. era economică oca mai puternică din lume, decolajul este rapid recuperabil ca urmare a părerii largi că ritmul de dezvoltare economică a Uniunii Sovietice este mult mai înalt decît a S.U.A., iar tendința generală, chiar în țările industrializate din Europa occidentală, este de a aprecia că Uniunea Sovietică poate să întrecă S.U.A. ca putere economică într-un viitor previzibil”.

In sfîrșit, documentul U.S.I.A. din 10 octombrie pune accentul pe raportul de forțe militare. Redăm textual: „1. Întrebare: Cum apreciază opinia publică mondială programele economice americane și sovietice? 2. Răspuns: Uniunea Sovietică este acum în frunte și va fi în frunte peste 10 ani. In 5 țări vest-europene în care s-au făcut sondaje — Anglia, Franța, Italia, Norvegia și Germania occidentală — in nici una n-au fost mai puțin de 53 la sută care cred că Uniunea Sovietică este în frunte și in nici una n-au fost mai mult de 13 la sută care cred că S.U.A. sînt în frunte”.

Pentru americanul de rînd, tratat ani de zile cu „sirop calmant” de guvern și de presă, aceste revelații au constituit un tratament de șoc. Trebuie ținut seama că datorită unor condiții pe care nu le analizăm aici, americanul este extrem de sensibil la asemenea opinii în exterior și, de multe ori, își formează părerea despre poziția S.U.A. tocmai pe baza aprecierilor străinilor, mai ales cînd este vorba de Europa occidentală.

Din nefericire, nici campania electorală, nici documentele menționate, nu l-au ajutat prea mult să înțeleagă cauzele acestor stări de lucruri.

Dacă se va alege totuși cu ideea că războiul rece este una din cauzele importante, această campanie va fi folosită la ceva.

A fost capul propriu pentru a ajunge la asemenea concluzii nu este ușor în America, unde zi și noapte ești supus unei prelucrări sistematice efectuate de cea mai perfecționată mașinărie de modelare a gândirii.

Este uluitor să constăți ce forță imensă reprezintă încă bigotismul religios, pe de o parte, și rasismul, pe de altă parte într-o țară atât de industrializată ca S.U.A. Tone de broșuri și de scrisori sosesc in aceste zile

prin poșta în casele oamenilor, chemîndu-i să nu voteze pe Kennedy sub motiv că este catolic. Este adevărat că lipsa unei deosebiri programatice între cei doi candidați a crescut din această ocazie și a delegațiilor vor totuși să vadă o distincție între candidați. Ea a căpătat amploare prin faptul că in Cuba ca și în Porto Rico inalta ierarhie catolică a intervenit făcînd în viața politică în favoarea, bineînțeles, a forțelor reacționari.

Răsiștii direcții din Sud nu se lasă mai prejos, ieri, el au mers pînă acolo încît Lou fâc în Texas senatorului democrat Johnson o demonstrație cu pancarde pe care scria: „Nu îl votai pe Johnson că ne-a vindut yankeilor”. Aceasta este o revenire la faptul că Johnson candidașe alături de Kennedy, socotit ca liberal nordic — adică „yankeu” de către rașiștii din Sud.

Pentru confuzia care domnește, este tipică constatarea unor corespondenți care au însoțit pe cei doi candidați în localități mai mici unde au recunoscut la mitinguri pe aceeași oameni aplaudînd pe amii candidați, deși unul ataca pe celălalt.

Și totuși, americanii vor vota marti și își vor exprima opinia în măsura în care campania electorală l-a lăsat să mai aibă așa ceva.

Vizitele delegației economice a R. P. Romîne în Japonia

TOKIO 5 (Agerpres). — Intra 1 și 3 noiembrie conducătorul delegației economice a R.P. Romîne, Mihai Petri, adjunct al Ministrului Comerțului, care se află în Japonia pentru tratative comerciale, a avut întrevederi cu Shima, viceministrul al Afacerilor Externe, și cu Tokunaga, viceministrul al Comerțului și Industrii. La întrevederi a asistat

P. Silard, ministrul R.P. Romîne la Tokio.

In ziua de 4 noiembrie, Shima viceministrul al Afacerilor Externe, a oferit un cocteil în cinstea delegației economice a R.P. Romîne la care au participat reprezentanții Ministerului Afacerilor Externe și al altor ministere, precum și numeroși oameni de afaceri japonezi.

Manevre provocatoare ale S. U. A. la baza navală Guantanamo din Cuba

NEW YORK 5 (Agerpres). — La 4 noiembrie guvernul Statelor Unite a organizat o nouă provocare grosolană împotriva Cubei ordonînd începerea unor „manevre” la

baza navală Guantanamo din Cuba în care se simulează un atac împotriva bazei. După cum a declarat comandantul bazei, aceste manevre reprezintă „o nouă demonstrație de forță” din partea S.U.A.

Scurte știri

TUNIS. La 4 noiembrie, la Tunis s-a deschis Conferința pentru problemele politice financiare și colaborării economice a noilor țări africane.

PARIS. In noaptea de 4 spre 5 noiembrie elemente fasciste au săvîșit o grosolană provocare împotriva Consulatului sovietic din Paris, aruncînd la intrarea în clădire cîteva grenade. Clădirea nu a suferit nici o stricăciune.

Potrivit relațiilor agenției United Press International, in dimineața zilei de 4 noiembrie la baza Guantanamo au început să sune sirenele, iar personalul naval, infanteriștii marinei au trecut „la acțiune” pentru a-i „respinge” pe atacatori. La manevre au participat, pe lîngă unitățile terestre din Guantanamo, avioane de vîntoare și bombardiere cu reacție, precum și tancuri. In primele ore ale manevrelor patrula „inamică” au strîpuns gardul care înconjoară baza și au capturat o serie de posturi de pază de la frontiera cu teritoriul cuban.

ATENEA Ziarul „Avghi” relatează că un grup de deputați ai Uniunii Democrate de stînga (E.D.A.) a prezentat din nou guvernului un protest vehement împotriva terorii polițienescă față de conducătorii și adepții E.D.A. Deputații protestează cu hotărîre împotriva încercărilor autorităților de a prezenta drept o „crimă” campania de stringere a semnăturilor pe petiția în care se cere eliberarea lui M. Glezos.

Aceste manevre provocatoare au luat sfîrșit in dimineața zilei de 5 noiembrie.

Raport adresat Adunării Generale a O.N.U. asupra situației din Congo

Belgienii inarmează forțele congoleze separatiste • Represiunile jandarmeriei din Katanga condusă de ofițeri belgieni • Actele de teroare săvîșite de forțele marionetelor Mobutu și Kalonji

NEW YORK 5 (Agerpres). — Adunarea Generală a O.N.U. a primit din partea lui R. Dayal, reprezentantului personal al secretarului general al O.N.U., Hammarškajoeld în Congo, al doilea raport cu privire la situația din Republica Congo pentru perioada 21 septembrie — sfîrșitul lunii octombrie 1960.

In raport se subliniază că in această perioadă fenomenul cel mai îngrijorător a fost în Congo, „subminarea într-o măsură tot mai mare a legalității și ordinii, precum și înrăutățirea continuă a si-

tuației financiare și economice”. După părerea lui Dayal, in perioada care a trecut nu s-a reușit să se ajungă la nici un fel de succese in domeniul reglementării politice în Congo, iar rezoluția din 20 septembrie a Adunării Generale a O.N.U. „a rămas neîndeplinită într-o măsură considerabilă”.

Din raport rezultă că unul din motivele principale ale agravării continue a crizei congoleze constă in sabotarea de către guvernul belgian a rezoluției Adunării Generale și a rezoluțiilor precedente ale Consiliului de Securitate cu privire la Congo.

Intr-adevăr, punctul al șaselea al rezoluției din 20 septembrie cheamă „toate statele să se abțină de a livra direct și indirect Congoului arme sau alte materiale militare, personal militar sau alt ajutor militar”. Cu toate acestea, se arată in raport, „unii cetățeni belgieni inarmează in mod activ forțele congoleze separatiste, iar in unele cazuri ofițeri belgieni dirijează și conduc asemenea forțe”.

In prezent, in Katanga „se resimte pretutindeni” influența belgiană jandarmeria katangheză, aflată sub comanda ofițerilor belgieni, efectuează expediții sîngeroase împotriva tribului Baluba.

Această situație se constată și in așa-numitul „stat autonom militar Kasai” unde pregătirea militară a detașamentelor inarmate ale separatistului Kalonji se face sub conducerea colonelului bel-

gian Crevecoeur. La 28 octombrie detașamentul lui Kalonji, comandat de ofițeri belgieni, au incendiat satul Malunda și au exterminat pe locuitorii lui.

Anturajul colonelului Mobutu se compune de asemenea, într-o măsură considerabilă, din belgieni. Aghiotantul lui Mobutu este un căpitan belgian. Un colonel belgian, sosit recent din Brazzaville, este consilier militar.

In raport se recunoaște că forțele armate ale lui Mobutu reprezintă principala cauză de dezordine, efectuează arestări arbitrare și acte de violență, creînd astfel o atmosferă de teroare care paralizează desfășurarea normală a vieții populației.

In același timp, raportul trece sub tăcere rolul S.U.A. care, după cum se știe, dirijează din culise acțiunile colonialiștilor belgieni din Congo. Raportul pune pe același plan guvernul Lumumba, care se bucură de încrederea parlamentului și a poporului, cu gîversele „guvern” marionetă. Raportul afirmă că comandantul O.N.U., „obligat să respecte principiile neutralității”, nu poate „să aleagă între guvernele rivale” sau să „restabilească guvernul legal”.

Respingînd pretențiile „Consiliului comisarilor generali de a fi recunoscut pe plan internațional ca guvern legal al Congoului, raportul vorbește in același timp de „necesitatea menținerii relațiilor de lucru” cu această organizație de marionete.

Departamentul de Stat iritat de mărturisirile cuprinse în raport

NEW YORK 5 (Agerpres). — Departamentul de Stat al S.U.A. a dat publicității o declarație care vădește o iritare nedismulată în le-

gătură cu raportul lui Dayal cu privire la situația din Congo.

„Raportul lui Dayal, transmite Associated Press, a mîhnit oficialitățile din S.U.A. care îl socotesc ca fiind prea aspru”. Potrivit relațiilor ziarului „New York Herald Tribune”, „acesta este primul cînd oficialitățile de la Washington se descotorosesc in mod public de un document întocmit de reprezentantul secretarului general al O.N.U.

După cum rezultă din relațiile apărute in ziare, cercurile guvernante americane sînt deosebit de nemulțumite de mărturisirile cuprinse in raportul lui Dayal că rebeliei conștii de marioneta colonialiștilor Mobutu „periclitează serios ordinea” din Congo, precum și de critica la adresa colonialiștilor belgieni — parteneri secunzi ai imperialiștilor americani.

Comentînd declarația Departamentului de Stat, corespondentul din Washington al ziarului „New York Times” arată că „Departamentul de Stat speră prin aceasta să acorde sprijin moral Belgiei — aliața S.U.A. din tratatul nord-atlantic”.



CRAINICUL: Atențiune, atențiune, a acest moment Nixon impropășcă cu mai mult noroi, dar Kennedy întinește ceva mai bine... (Desen reprodus din ziarul englez „Daily Worker”).